



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
19 July 2011
Russian
Original: English

Совет по правам человека

Семнадцатая сессия

Пункт 10 повестки дня

Техническая помощь и создание потенциала

Резолюция, принятая Советом по правам человека*

17/21

Помощь Кот-д'Ивуару в области прав человека

Совет по правам человека,

руководствуясь Уставом Организации Объединенных Наций, Всеобщей декларацией прав человека и другими соответствующими договорами по правам человека,

ссылаясь на резолюцию 60/251 Генеральной Ассамблеи от 15 марта 2006 года,

ссылаясь также на свою резолюцию 5/1 об институциональном строительстве Совета по правам человека и свою резолюцию 5/2 о кодексе поведения мандатариев специальных процедур Совета от 18 июня 2007 года и подчеркивая, что мандатарий исполняет свои обязанности в соответствии с этими резолюциями и приложениями к ним,

ссылаясь далее на резолюцию S-14/1 Совета по правам человека, принятую Советом 23 декабря 2010 года на его специальной сессии по вопросу о положении в области прав человека в Кот-д'Ивуаре в связи с завершением президентских выборов 2010 года, и на резолюцию 16/25 Совета от 25 марта 2011 года, в которой он постановил направить независимую международную комиссию по расследованию для проведения расследования по фактам и обстоятельствам, касающимся утверждений о серьезных злоупотреблениях и нарушениях прав человека, которые были совершены в Кот-д'Ивуаре после президентских выборов 28 ноября 2010 года,

вновь подтверждая, что все государства обязаны поощрять и защищать все права человека и основные свободы, закрепленные в Уставе, Всеобщей декларации прав человека и международных договорах по правам человека, сторонами которых они являются,

* Резолюции и решения, принятые Советом по правам человека, будут содержаться в докладе Совета о работе его семнадцатой сессии (A/HRC/17/2), глава I.

вновь подтверждая также, что на государствах лежит обязанность поощрять и защищать все права человека и основные свободы, расследовать предполагаемые нарушения международного права, совершаемые сторонами, и привлекать к ответственности виновных, независимо от их политической принадлежности или воинского звания,

приветствуя роль, которую играет международное сообщество, в частности Африканский союз и Экономическое сообщество западноафриканских государств, в усилиях, направленных на то, чтобы положить конец насилию, прекратить столкновения и принять меры по укреплению уважения демократических норм и законности и улучшению положения в области прав человека в Кот-д'Ивуаре,

приветствуя также решение ивуарийских властей пригласить комиссию по расследованию в Кот-д'Ивуар для расследования фактов и обстоятельств, связанных с инцидентами, которые имели место после президентских выборов 28 ноября 2010 года,

принимая к сведению доклады, представленные комиссией по расследованию¹ и Верховным комиссаром Организации Объединенных Наций по правам человека² в качестве одной из последующих мер по осуществлению резолюции 16/25 Совета по правам человека,

отмечая, что, несмотря на значительное улучшение положения в области прав человека и безопасности в Кот-д'Ивуаре, серьезные проблемы сохраняются,

1. *приветствует* вступление в должность Президента Кот-д'Ивуара Алассана Уаттары 21 мая 2011 года в соответствии с волей ивуарийского народа, изъавленной на президентских выборах 28 ноября 2010 года и получившей признание международного сообщества;

2. *призывает* незамедлительно положить конец насилию в Кот-д'Ивуаре, включая насилие в отношении женщин и продолжающиеся локальные вспышки насилия в отдельных частях страны, и обеспечить соблюдение всех прав человека и основных свобод;

3. *с обеспокоенностью отмечает* гуманитарную ситуацию на местах и призывает учреждения Организации Объединенных Наций и другие соответствующие субъекты продолжать сотрудничать с правительством Кот-д'Ивуара в целях обеспечения защиты прав человека и оказания надлежащей помощи беженцам и внутренне перемещенным лицам для содействия их безопасному и добровольному возвращению в свои дома;

4. *настоятельно призывает* правительство Кот-д'Ивуара поощрять и защищать права человека и основные свободы для всех, в частности принимая меры для того, чтобы положить конец нарушениям прав человека, таким как произвольные задержания и насилие в отношении женщин и детей, и искоренить их главные причины, и обеспечить, чтобы жертвы сексуального насилия получали надлежащую медицинскую и психологическую помощь и возмещение и чтобы виновные в насилии были привлечены к ответственности;

5. *принимает к сведению* рекомендации международной комиссии по расследованию, а также следующие меры по выполнению рекомендаций, принятые Кот-д'Ивуаром в порядке осуществления своего суверенного права:

¹ A/HRC/17/48.

² A/HRC/17/49.

- a) учреждение комиссии по налаживанию диалога, установлению истины и примирению на основе всестороннего и равного участия женщин в целях укрепления мира для народа Кот-д'Ивуара;
 - b) возбуждение преследования подозреваемых национальными судами и военными трибуналами;
 - c) признание Кот-д'Ивуаром юрисдикции Международного уголовного суда и направление Президентом Уаттарой ходатайства в адрес Прокурора Суда о проведении расследования наиболее тяжких преступлений, совершенных в Кот-д'Ивуаре;
 - d) обязательство Кот-д'Ивуара ратифицировать Римский статут Международного уголовного суда;
6. *приветствует* работу, проделанную комиссией по расследованию при выполнении своего мандата;
 7. *предлагает* правительству Кот-д'Ивуара сотрудничать с международным сообществом в деле улучшения положения в области прав человека и приложить усилия к выполнению рекомендаций комиссии по расследованию;
 8. *постановляет* препроводить доклады комиссии по расследованию и Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека Генеральной Ассамблее;
 9. *постановляет также* рекомендовать Генеральной Ассамблее препроводить доклады комиссии по расследованию всем соответствующим органам системы Организации Объединенных Наций;
 10. *постановляет далее* учредить на один год мандат независимого эксперта по вопросу о положении в области прав человека в Кот-д'Ивуаре, ответственного за оказание правительству Кот-д'Ивуара и соответствующим субъектам помощи в принятии последующих мер по выполнению рекомендаций комиссии по расследованию и осуществлению резолюций Совета по правам человека, включая рекомендации, высказанные в адрес международного сообщества, в особенности Управления Верховного комиссара по правам человека и соответствующих учреждений Организации Объединенных Наций;
 11. *просит* независимого эксперта установить контакт с властями Кот-д'Ивуара и секциями по правам человека Экономического сообщества западно-африканских государств и Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре и представить Совету по правам человека доклад для рассмотрения на его девятнадцатой сессии;
 12. *просит* Верховного комиссара оказывать независимому эксперту всю помощь, необходимую для выполнения мандата в полном объеме;
 13. *призывает* Верховного комиссара оказать техническую помощь для учреждения и организации работы комиссии Кот-д'Ивуара по налаживанию диалога, установлению истины и примирению и сотрудничать с правительством Кот-д'Ивуара и, по мере необходимости, другими субъектами в целях выявления дополнительных областей оказания помощи, которая позволила бы Кот-д'Ивуару выполнить его обязательства в области прав человека;
 14. *призывает* государства – члены Организации Объединенных Наций в рамках международного сотрудничества, соответствующие учреждения Организации Объединенных Наций и международные финансовые учреждения

оказать Кот-д'Ивуару техническую помощь и помощь в создании потенциала, по получении соответствующей просьбы, в целях:

а) поощрения соблюдения прав человека, борьбы с безнаказанностью и реформирования секторов безопасности и правосудия, включая достижение целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия;

б) поддержки усилий правительства, связанных с национальным восстановлением и примирением, и в частности механизмов правосудия переходного периода;

в) поддержки национальной комиссии по правам человека в интересах обеспечения ее независимости в соответствии с Парижскими принципами для защиты и поощрения основных прав ивуарийцев;

15. *просит* Генерального секретаря и далее оказывать поддержку Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре, в частности предоставлять соответствующие материальные и кадровые ресурсы секции по правам человека для укрепления ее оперативного потенциала;

16. *просит* Верховного комиссара представить Совету по правам человека обновленный доклад о положении в области прав человека в Кот-д'Ивуаре для рассмотрения на его восемнадцатой сессии;

17. *постановляет* продолжать заниматься этим вопросом по пункту 10 повестки дня.

*34-е заседание
17 июня 2011 года
[Принята без голосования.]*